

'A SAVEZICCHJE D'U MONECHE D'A PIETÀ

Tand'e ttanda timbe fà, nd'u cummènde d'a Pietà ce stéve nu mòneche, ciutte ciutte cùm'a 'na saróle, ch'éve tirchje assaje.

Nu jurne jìje o' pendóne d'a Pórte Tróje e chiamaje duje cafune, che stèven'a llà p'aspettà 'a fatighe e uadagnà quacche llire pe mmagnà.

U moneche i chiamaje e ddecìje: *"Agghje bbesugne de duje fategatùre pe llùuà nu póche d'èreve nd'a l'urtucille e zzappà nu póche de tèrre p'appreparà u jazze p'i pemmedóre!"*.

I duje cafune sùbbete decìjene ca sì.

O mezzejurne u moneche i chiamaje pe ffarle mètte nd'u stòmmeche nu muzzeche de pane e, pe ccumbanagge, teraje fóre nu cape de savezicchje e 'na bbèlla cepólle rósscia róssce.

U chjappe de mbìse d'u moneche, che nen vuléve che i duje se maggassere 'a savezicchje, accumenzaje a ddì: *"Cùm'éje saprite e bbóne sta cepólle!.... Èje 'na delizzeje cadute d'o cile!"*

Vune d'i duje, ch'ére nu mizze cremóne, ngapìje 'a malizzeje d'u moneche, e sse mettìje a maggà pane e ccepólle.

Quill'avete, ch'ére nu figghje de ndrocchje, dìje 'na bbèlla scoppele o cumbagne, decenne: *"Nen'esse screjanzate!.... Nn'è capite che 'a cepólle piace assaje a zzi moneche?!.... Nuje ca sime duje póvere cafune, ci'amm'accundandà d'a savezicchje!"*.

E nda qquatte qquatt'otte se fenìjene tutt'a savezicchje e, rumanìjene a zzi moneche c'a cepólle..... mmane.

LA SALSICCIA DEL MONACO DELLA PIETÀ

Tanto e tanto tempo fa, nel convento della Pietà ci stava un monaco, molto grasso come una giara e molto avaro.

Un giorno andò all'angolo di Porta Troia e chiamò due contadini, che stavano aspettando che qualcuno li facesse lavorare per guadagnare qualche soldo per poter mangiare.

Il monaco li chiamò e disse: *"Ho bisogno di due lavoratori per togliere un poco d'erba nell'orticello e zappare un poco di terreno per preparare il giaciglio per i pomodori!"*.

I due contadini dissero sì.

A mezzogiorno il monaco li chiamò per dargli un poco di pane e companatico, tirò fuori un pezzo di salsiccia e una bella cipolla rossa.

Il monaco furbacchione, che non voleva che i due si mangiassero la salsiccia, incominciò a dire: *“Come è saporita questa cipolla! È una delizia caduta dal cielo!”*.

Uno dei due, che era un mezzo scemo, non capì la malizia del monaco e cominciò a mangiare pane e cipolla.

Quell'altro, che era uno scaltro, diede un scappellotto al compagno, dicendo: *“Non essere screanzato! Non hai capito che la cipolla piace molto a zio monaco?!... Noi che siamo due poveri contadini, ci accontentiamo della salsiccia!”*.

E in quattro e quattr'otto si finirono tutta la salsiccia e, rimasero lo zio monaco con la cipolla... in mano.